

**Zeitschrift:** Le nouveau conteur vaudois et romand  
**Band:** 94 (1966)  
**Heft:** 7-8

**Artikel:** Le kolporteu et le potyé  
**Autor:** Pekoji  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-234502>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 01.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Le kolporteu et le potyé

Din le tin, vo vo j'inchovignidè ti, l'y avi di potyé ke vignan din lè velâdzo. Chu en galé fù k'atujivan avui on piti chohlyè, fajan fondre dou pyon d'in n'a pila. Takounâvan lè bidon, lè kahète, tamâvan lè potsè, lè culyi, lè fortsètè, lè tèvî.

On bi dzoa dè tsôtin, dèje l'ormo, chu la pièthe dou velâdzo dè Velâ-lè-j-Epèluè, Krichto dou Chubyè, le vilyo potyé, ch'irè inchtalâ. Kan l'è jou midzoa, l'è jou goutâ la mindra ou Kâfè dou Tsâno. Pu, lè rèvunu chu chon tron atuji chon fu.

Ma le chèlè irè poutamin tsô, Krichto chiâvè a grantè gotè è atrapâvè n'a chono dou dyâbyo. Po fourni chè betè a dremi kemin kôkon ke dè rin a nyon. Faji di ronhlyayè a èpuiri totè lè motsè ke fuji-lyvan. Ourâvè on foua a li infatâ n'a metse dè pan.

Frantz, le kolporteu, rodâvè pèr inke. Irè on dè hou j'èchtafié d'la Bâcha, ke l'an lè kouthè dè gran, pâ arenâ dè travalyi...

In vèyin Krichto din ha pojichion, prin la kathèta dou pyon è la li vêchè kuèjinta bâ la gardyèta. Falyi oure lè rankmalayè !...

Bin chur ke chti pout'afére l'è j'ou djudji. L'an kondanâ a l'èchafô. (Ora le léchèran kor avui di « chirkonchtanthè aténuantè »...)

Ou momin dè betâ la titha dèjo le gran kuti, Frantz chè betè a rèkathalâ kemin on fou. Chi ke diridjivè la mèkanike li fâ :

— Tyè â-tho dinche a rire in chti momin ?

— O y rijo di minè ke le potyé fajè kan li vêchâvo le pyon...

*Pekoji di Chouvin.*

## NOTRE CONCOURS D'ABONNÉS

### Les résultats

Bien que patronné par le « Conseil » des patoisants romands, qui avait alloué la jolie somme de 200 francs pour récompenser les concurrents, notre concours n'a éveillé, hélas ! que peu d'intérêt. Qui nous dira pourquoi ?

Ni nos amis jurassiens, ni nos amis fribourgeois ne nous ont envoyé de listes portant de nouveaux abonnés. En revanche, deux concurrents valaisans fidèles du « Conte », MM. Louis Delaloye, de Saxon, et Edouard Florey, de Vissoie, nous ont fait tenir une liste de cinq abonnés nouveaux...

Chacun d'eux recevra 5 fr., avec nos remerciements pour sa peine.

Quant aux Vaudois, grâce au dévouement de notre collaborateur, M. Paul Burnet, ils ont accru leur effectif d'une dizaine, ce qui vaudra à ce concurrent une récompense de 15 francs.

Où sont les cent à cent cinquante nouveaux abonnés sur lesquels le « Conte romand » comptait pour vivre ?

P.-S. Notons le don de 100 francs d'un patoisant vaudois, ami du Conte, et qui tient à garder l'anonymat.

**Meubles bien faits**

**Clients satisfaits**

Tout pour votre home  
chez

**Léon l'Homme**

Mézières (FR) Téléphone (037) 5 24 94  
en bordure de la route cantonale  
Romont - Bulle.